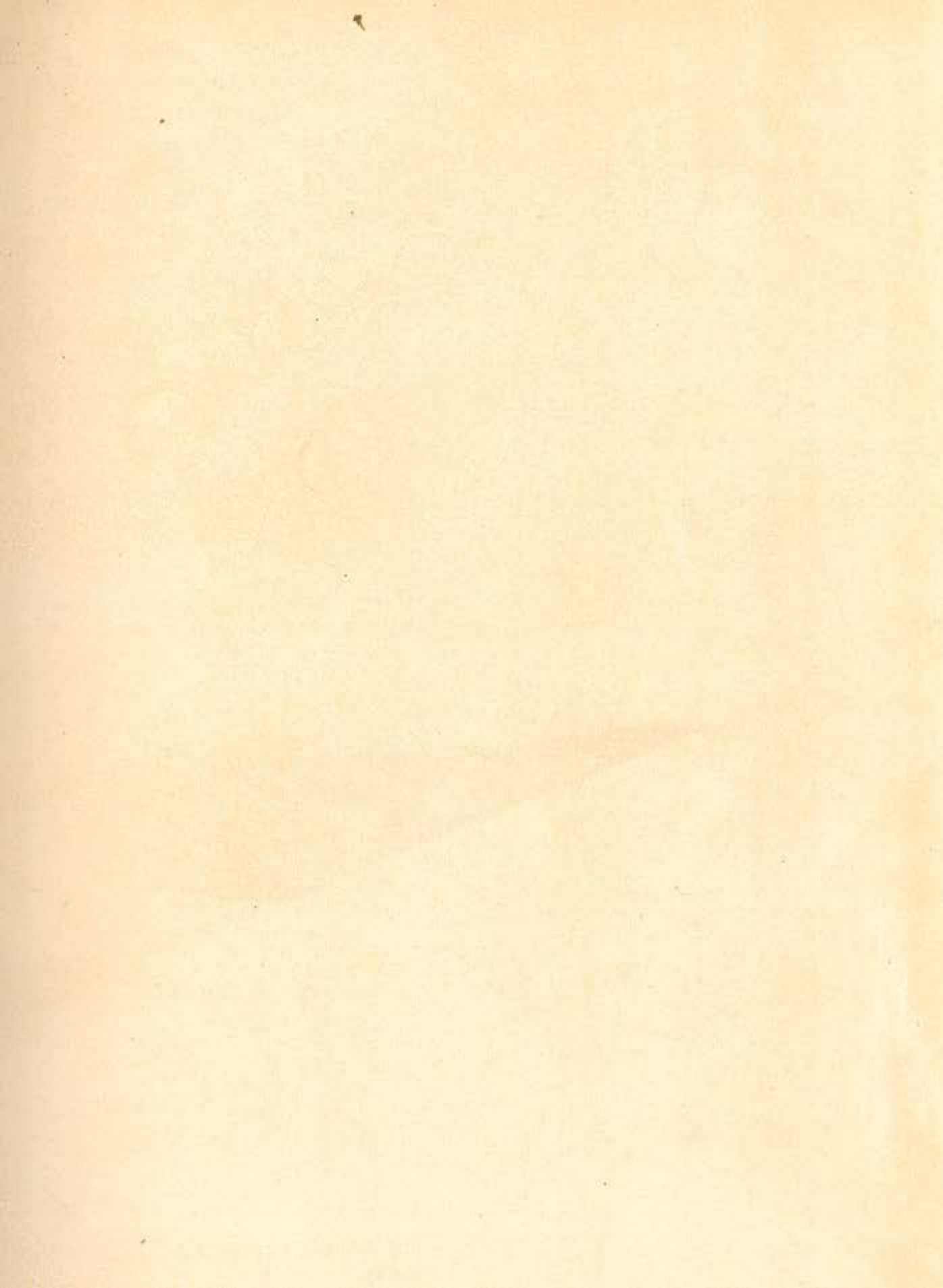


FLOS DUELLATORUM

FAC-SIMILE



Parapriamo prima i nome de Dio e de mesi sant. zozzo de lo abitare ape guadagnare le ppe. Le prese no
son guadagnate se le non son ai aiutato. Pero non in magistra credemo ppe aiutato e homo positi uctae di-
pento.

Per guadagnare le ppe e son apertato
De no te igano tu harai bon meato



De pugna mutarem occhio defare
E aq quella i terra ti furo adare



De per meggio non me uctay zo aco
Che ai mia forza ti furo male e pco



Enz li braci uctay acasi bon costose
Per guadagnare i ogni modo le ppe



Cui questa pfa i tēta andare ti faio
 Ouero el braccio sinistro ti desfogno



E te fuo cadere i tēta ai la sberna
 E nō te lassuo leuare seca pena

Cui la locka la tēta ti fuo lefare
 O m la chiane de stro ti fuo ianre



Se tu sussi magistro de lo abraque
 In tēta ai questa presa ti fuo adare



Per la pfa co uoto desoua oti desota
 Fuo che la testa i tēta ti sia cota



Le man al uolto si to ben poste
 Che de altre pfe ti fuo lemostre



Per la testa ch'io o posta sotto el tuo braccio
In terra ti farò andare cum pocho mio spacio



Dedico me prendisti a grande tradimento
E questa ipfa te mada in terra senza salomito

Per lo dodo ch'io te tengo sotto la rancia sinistra
Dico che la ipfa che tu auuu te mada



Questo e un abracio de gabacola
Che de le cipi no uè facta una sola



Questa si e decordia strana ipfa
Asai ti posso pèrme senza deffesa



In li ebogum ti farò tal peccosa
Che tutta tua forza ipfa timosa



In tuo naso faccio tanta pena e dora
Che a lassare tosto fa tua uora



E le uero chi de tal ffa ro lassato
E ai questo ghuaro fay atornito



Dotto ebneto ti faccio doua e greueza
Che in tua ai la sbena andurai ipca



Cuz le man al uolto tu me fa ipaco
E questo ghuaro aio ano piu to fa ipaco



Cu un bastocello lo collo to legato
Se no te meto i teza anve l'ny metato

Se es no ua ai questo bastocello iteza
Non aetuo man to qsta aute su uea





a. questo pmo son de daga pieno de incano
 casav' altri zogni io posso far' incantade
 e li me stolaui li fauaro cum falsitate

Cui mia daga inteno tuo braco fino uolta
 E in lo peto te stazo e non me fa' volta



Lo tuo braco duto soto el mio mächto e fero
 Afay malo ti posso far e zonia ipresonato



Si questo braco ti posso uoltare
 In la chauce meçana ti faio sticare



Prandute i teza e son ten aruo e posto
 Si lo chontutto mächta fazocclote tosto



Pche tu maby aisi affato mio braco
 In la chauce de soto tal pfa ti faio ipreco



In la chauce meçana no mi sua sticare
 Che ai questo chontutto me conic lassare



Lo chontutto p qsto modo o apduato
 E de faute uoro qff ten faciato



Per piu forteza io creuo a questo partito
De tua li remedij denâq io ti faro iuto



Pla presa delo magistro ami non falla
Che nò ti rōpa el braccio sōp mia spalla

Per questo cōtraio li zoghi denâq cōuen falaz
Cuz mia daga ti fecio tal uolta ti faro fraz



In su tua spalla lo mio braccio nò ioperay
A chi per questo cōtraio i teza te butaray



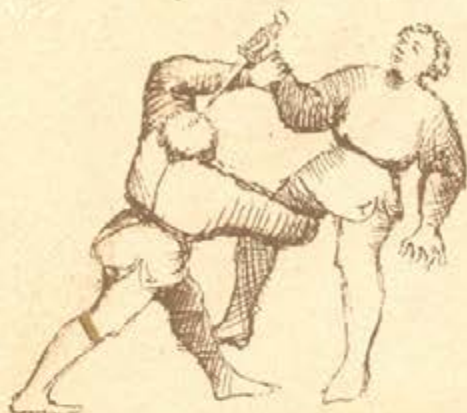
La tua daga ten presta ti sia tolta
Perresso el tuo arbitrio s'uscido uolta



La daga nò me sia tolta p tuo uoltare
Andò in lo mio ti fecio senza fallare



*A parte caduta nò me neguna stidiga
 a do alcuante te fera grande bugia*

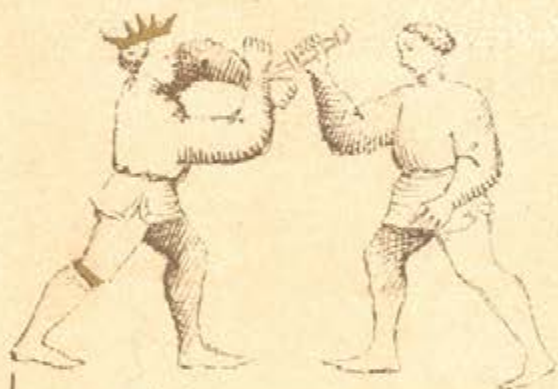


*E me couro à libria moosadi
 E posso far i zombi tuti denaa possadi
 E i quili de mèa cùssa nò auo nessuno
 Che tuti li posso far anno anno*

*De andrie i tēza de questo mèta uoio
 Che à questa ffa tuti la forza t'uoio*



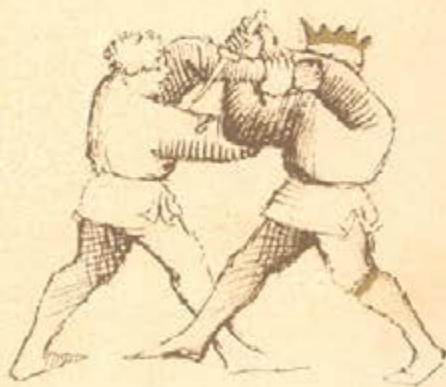
*Si zombi denaa ne quili de mèa cùssa
 P questo ottauo la tua coutra iduto e pssa*



*La daga tore dislogare e anch ligare
 E metere i tēza queste cosse posso fare*



*De le quatro cosse luna folla nò me po far
 Anch à questo contratio i tēza t'uoio butar*



De lo pmo re de daga el otrozio fizo
 E p uezuda io li o fendo el brazo



De lo pmo magistro lo otrozio zego
 Ca tal couerta li fizo mal e pezo



Plo otrozio che dise de far mal exego
 Aquello che po far aqullo aqui zego

Aquesta ligadura a fuala no me pena
 E p lei te poco ferue i la tua sberia



Contra otrozio io fizo plo magistro pmo
 Debe de contra otrozio e magistro fizo

Plo pmo re fizo otm el otrozio
 Lo pmo toe de daga fizo si no suato



Qui comença zogghu de m' à iussa zogh' f'ora
 Dee tali zogh' non fauez asty ne sono m'ora
 E li zogh' li mie scolari seguizano
 E pur de pte iussa comentariano



Aqui na i t'era co me coeco
 A questo ti fuo poi furo p'co

Plo zogho del magister la daga o guadagnada
 E de f'uire te fuo grande d'uada



Tu ua in t'era p tuo pocho fauez
 E in arme piu seguio se po t'ere



A questo e un guastare instad'u braco
 Al modo ch tu f'era ch io ti tegno e fuo



Adisognare lo braco no no f'adiga
 E la daga ti posso toce se tu briga



A questo e uno altro desfogare forte
 Et ai tua daga ti posso dare morte



La daga ti toio a questo uoio fare
 Et io uoio i la chiave ti posso ligare



Reuoltauo tua daga p sop mo macho braco
 Et subito i la chiave de solo ti fareo ipaco

Questa e chiamata la chiave de solo forte
 Et de ligadura piggiolosa de morte
 Laquale ligadura senza nelli medice
 Chi gbi era male gbi po fare



Contrario del magistro de ma iussa qsto so fare
 Et p questa ffa in terra ti fareo inzenochiare



Io son magistro che à due mà suo fisti
 E desopra e desota io posso far offesa
 Si io te uolto le spalle e nò te laso lo brago
 Per tal modo el pmo scolar ti fu iprago



Per mandare i tèra e son len apubiato
 Sti nò te rompi la testa ayni lo nichato

El mio magistro a dito el uero senza falze
 La daga ti posso toze e nò ti po partar



Questo e un altro mandare i tèra el quadua
 E contra tal prefi nò e la psona lo segua



Io uego che in tèra tu sei subito p andaz
 De questo fete certo mo nò de leuar



Andora per questo modo i tèra ti meteo
 Quando tu sei in tèra peço io ti suo



Ala tua daga furo fixa una volta
Che per quella subito ti fa tolta



Del magistro ch' fa ai due mane p'fa
A questo contrario furo p' mia defesa

Si io leno la tua daga p' ap'po tuo cubito
Tu sentira che te fa tolta subito



Con la ma' d'ita io' o' furo tua mossa
Che tua daga ti furo fura i la cossa



Io uolo che castigadi de mi magistro fura
Che p'fa de caueco defesa ne'fina i'p'ria
P' lo furo ch' io furo in lo tuo cubito
Sentira deslogare lo tuo braco h' subito



Per q'isto furo ap'po el tuo cubito me conue' lassare
E subito la tua daga uegnio atouare



Apreso tuo pugno seruo o sopra el cubito
 Dislogarore in lo logo e lassuane subito



De andar i tēra tonene cēto e seguio
 E de tua daga pocho o mēta me auo

Per missate in tēra io uoro prouare aglio modo
 Et p questo non uay farete uno altro zogho



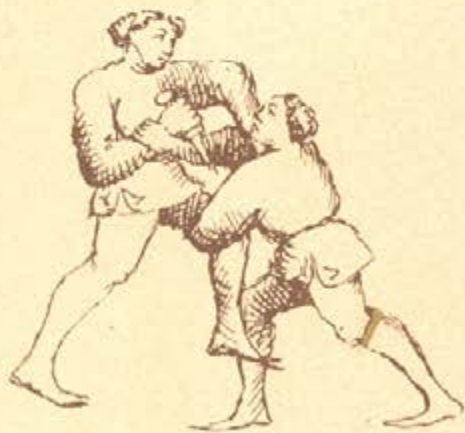
Tu senti ch sopra la mia daga spalla
 Auoper tuo stincho braccio nō me falla



Per lo modo chio ti regno e to ffo
 Et le spalle i tēra andaray disteso



Per tua daga tal conita io faço
 E cū altri zoghi astu ti fauo ipaço



Si io posso a questo tuo braccio uoltare
In la spada ch'aua ti fuo intrare



Per lo tuo braccio che ai due ma e regno
De man ti toio la daga co tu e degno

Si de foto o de donna tu te mihi arate
P' d'aua la daga p' questo meofare



Lo stolar ch' denaia no fa suo zogho
E atore la daga io mostro i suo logho



De daga a daga no cognoftro homo ch' sia
In arme efena ch' fuo grande uilania
E de cobata i stua aglio e mio dileto
Che zafthum uingero p' tal zogho steto



Per la uita che a futo el mio magistro
In questa presa e uita ti fago tristo



Per la conueta del magistro che tanto p[er]feto
 C[on] megi uolta to fecite i lo p[er]o



La man stretta ometuda atul deffesa
 Che questo g[ra]uio subito ti fara offesa

Pla conueta del magistro o megi uolta difora
 Feuz e ligaz e la d[ig]na toze p[er]o anebora



Cuz la man manca e ti face uolunt o difortate
 E p[er] tul g[ra]uio eti poco l[un]g[hi] feuzte



Quando ama questa conueta uoro piguar
 E subito i la ch[ia]ue mezzana uoro intrar
 Quella che finimeto de batuta
 E adra lei no ne deffesa et gli uayu



In la ligadura mezzana no son p[er] intrare
 Anco son p[er] feuzte istate uoluntate



Diante ti armato e mi armato
Tu uidi ch' lo coltello ila m' a to fatto



In arme a questo e un straffimo iacosar
Ch' desopra e desota sepo ligar
A questo na ala ligadura sotana
E quello desopra na ala mecana

Per la uolta ch' presta to far far
Fecendoti in t'za ti fare andar



Per questa schio a far coghi posso far
T'ce la daga coper feur e ligar
E la piu presta sic atore la daga in mano
P' no' recuere dal compagno ne s'iz iguno



Si uo uolto la daga p' apresso tuo arbitro
Tua daga fa mia de so non dubito



Non lassando la presta pasay p' sotto di brago
Dedico le tue spalle ti fuo impago



Si a tuo brago posso dare meci uolta
In la ligadura de fore la uentisi toltu



A questo modo ti posso lo brago dislogare r.p.c
Anche i la chiave desoro ti poia ligare



De questo mio magistro lo pmo suo scolar
Po tore la digna e questo zogho po far

Ben che a questo zogho non sia troppo usato
Ello uè ben fatto a chi la praticato



Noi semo fendenti e fuamo questione
De fendere gli denti an duna ragione
Noi dal feui non auemo tuoco
E tornamo i quadra de uigo i uigo

Noi semo colpi chiamadi li fotom
Che semp may cebammo de feui lemani
E dal zenobio isti facemo questione
E tocando ai fendenti fazemo lexione



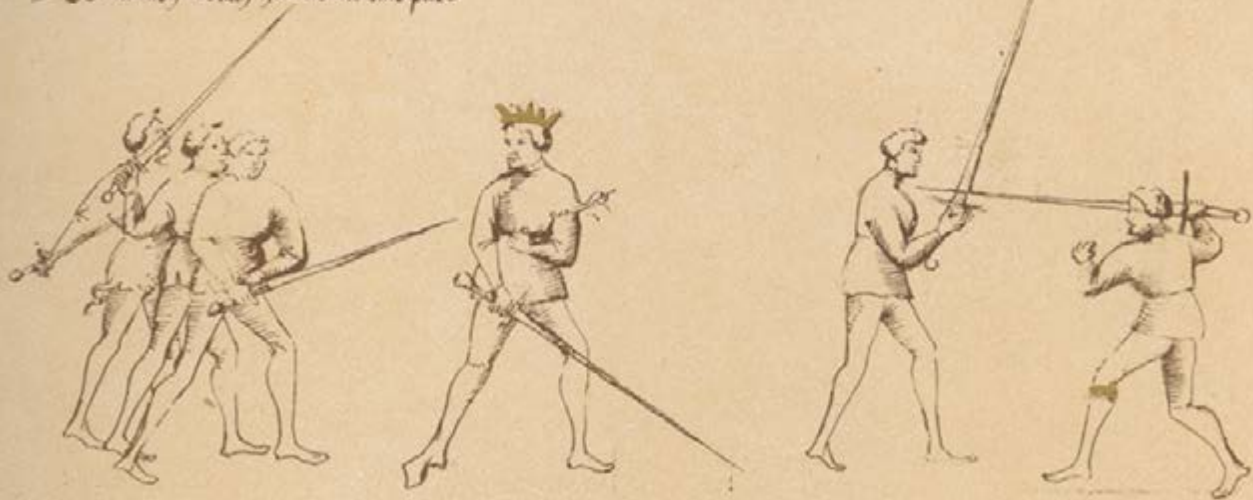
Nox colpi megni andamo inuestimento
 Dal zenocchio isu andamo guastinto
 E uelitemo le pinte fora de spada
 E redopriando lo colpo de fora e recolta
 E si nox del megnio colpo itamo ifedit
 Asu ai tui colpi guastamo zent

Ponte semo de grandissima offensione
 E a tui colpi facemo questione
 Venenose semo piu ch'opente
 E piu ch' tui colpi alchidono zete
 E nox ponte ali colpi si difeno
 Tanto no tuaret. ch' nox castuemo.



Plaque de spada e truce uiso e pira
 Pla guardia che io ho mētra me molti
 Viana auo auo chi contra mi uole fia
 E de cu tui io uoro contrastar
 E chi uole uedere uocete e ferre
 Cor de spada e ligadure senza faluc
 Guardi chi mie stolaro como san fare
 De illi non trouan geratio no ano pare

Cū passò o foin uocete cū mia spada
 E aquella in lo peto subito te itada



Pfeute androca ai questa mia pita
 La man sinistra ala spada fio zunta

Aqui io to feudo in la tua testa
 Pla conetta chio fata acosi fista



Pe la mane chio posta sotto tuo elzo
 Si tua spada no' uia i' terra dime guazo

Ptal modo te disvuo pfeute de pita
 Puendegume de ti dogn' igitta conti

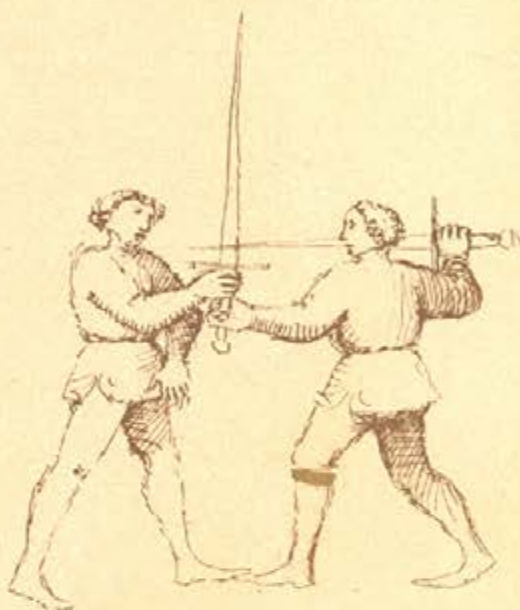


Andova la testa to feuda senza passare
Pla bona costta chio sapuda fare



Cù lo mio brago stanco lo decto to ligado
E de molte feude saray apesentido

Plo moto chio presa la tua spada
Copro della manse te lauezo aiada



Cù la man mancha io te furo uoltare
E in quello un grande colpo ti uouo dare



O la uolta che puo a l'uo to dar
a Dea la gola te cego au' tuam



De mandate in te' yo mio pensa
Anche a disoucto ch' ti posso fere

A questo e un bon cōpese de pūta a tēza
E uen a effe' s'curo p' tal manza

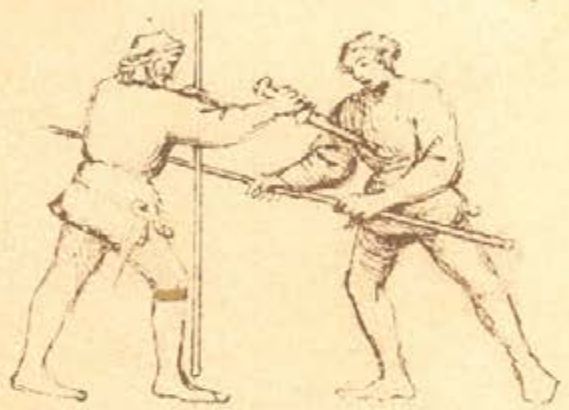
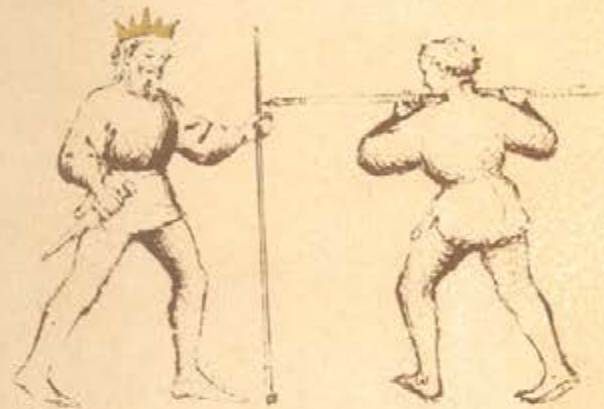


O la tua spada e piegada o'io che con
E ai la mia te posso fere de' sp' e de' fota



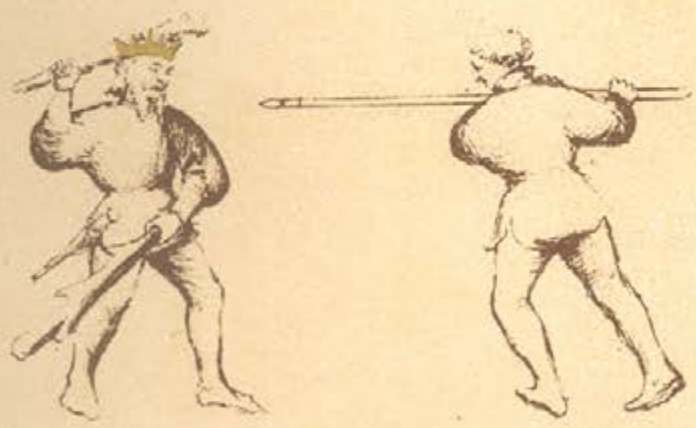
In tale forma cū la daga e cū el baston affeto
 Lo baston fura conzetto la daga te ferra il peto
 E quello ch' cū baston fura cū la spada lo stila
 Ben che pui fura zorra cū quella io rrouazia

Per quello modo ch' lo magistro donasi adeto
 Per quello cū la daga io te fero in lo peto



Cūz div bastoni e una daga agu in peto
 Lun te teno cū laltro cūno uegiato al peto
 E subito cū mia daga te fero in lo peto

A quello che adeto lo magistro aquello fura
 La daga in lo peto to posta per mè spazio



La lanca longa che se usa in mano
 Quanto e piu longa tanto ha meo iugno
 Che magistra ai lei in guardia si primo
 Cui passo e rebatez subito lor fezo primo
 Anti de pre dita ch' deulisti pieto
 Lo rebatez se fa fora de strada e no ieto
 Ello rebatez uol effi un braccio i la lanca
 E chi contra fura tanto piu fina falanga

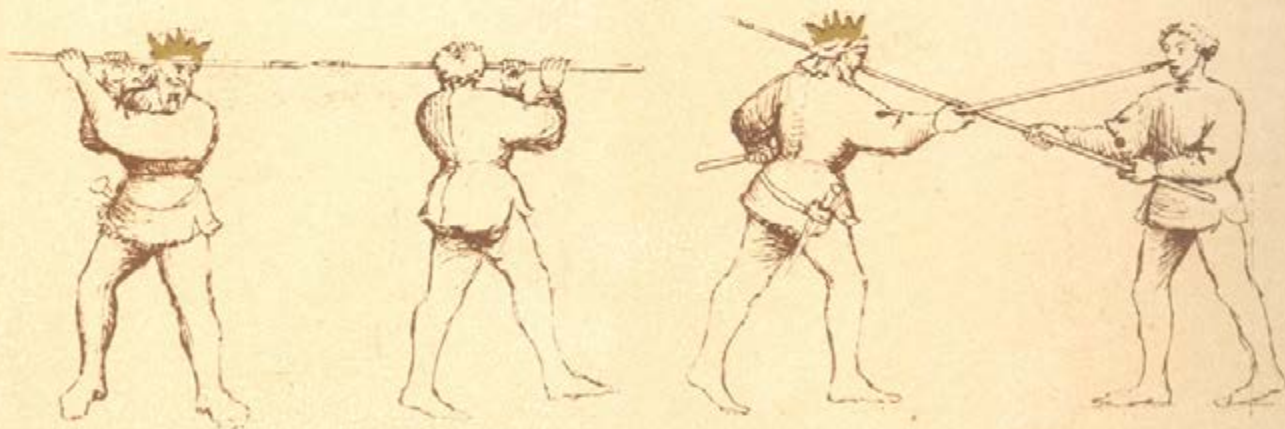
In questa guardia io speto ai outi lanca
 Rebatez e strabi de pita e mia usiga

La tua lanca e longa e outi la mia
 Era e no fura che te furo usamin



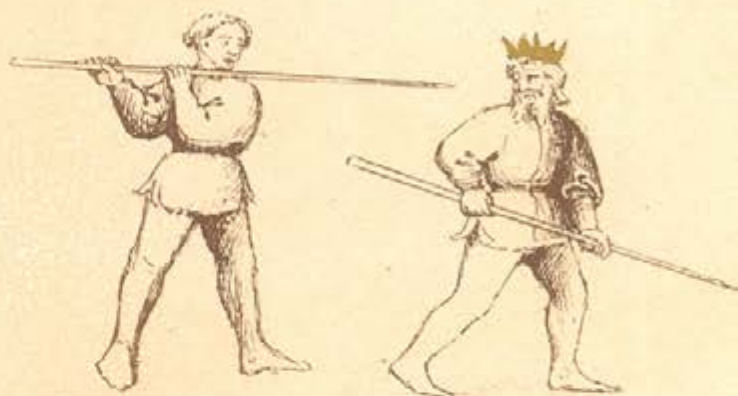
Cui mia lanca rebatezo la tua i lo mio passaz
 E in lo tuo peto te uoghezo subito metassaz

De questi tri magistra denan a questo e lor fezo
 E per tal modo lor lanca i uolto o peto d'finaz



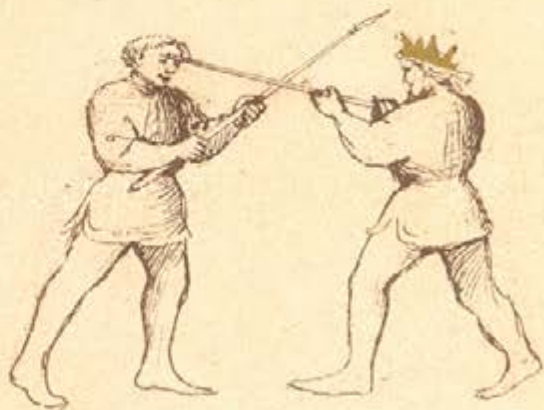
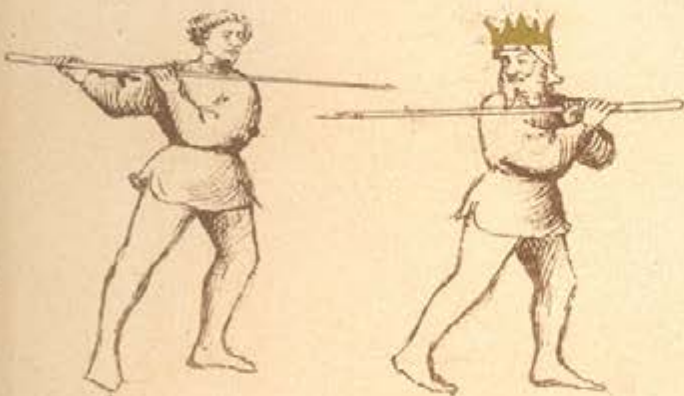
Non sono tu magistro di de te tuisti cugucemo
 Uno auno uegna ebi uolla di noi lo quatrano
 Lo quato magistro che finisse nostri foggi i laite
 De corona ghi auemo ten dain la sua parte
 Questa guardia contra ogni laca me po bapra
 Desopra e desoto me como ai cebate e passu
 Cuz lo pedalle desoto e ni lauaco desopra furo
 Couceta e fcau possu fcau senza nessu spazio.

Cui questa guardia dogni lancia miso repitane
 Tra ebe la mia i lo tuo peto te uolo cicare



Io ti furo senza fallo in lo mio uoltar
 Po che son magistro de tuto lo scabrac

Parte de la lancia agu fa sua finfione
 Io aume e senza aiffare sopra sua diffione

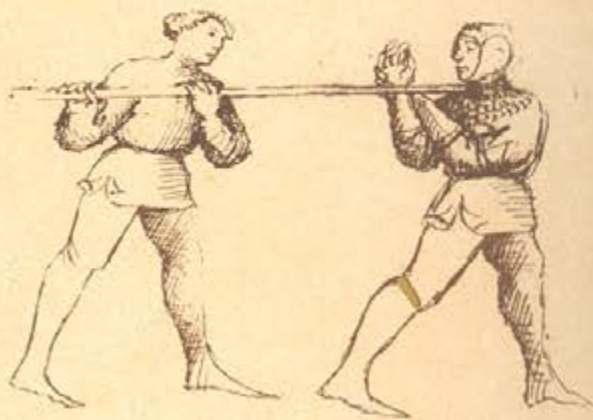
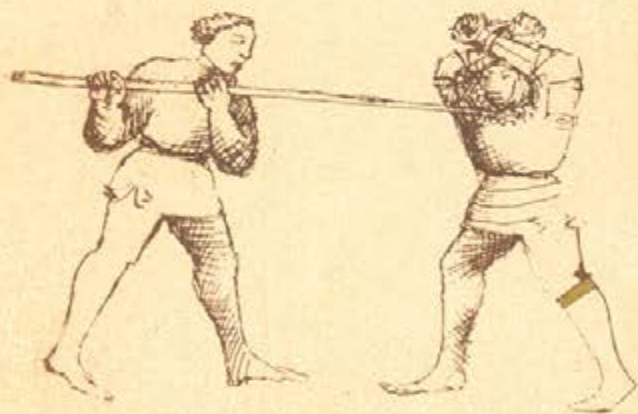


Noj semo duy magistri et spetamo lo laque
 De lance duadi e spade pocho auemo nrae
 E la deffa et au le spade noj fagemo
 Cuz baston similemete si differenzono
 Cuz passo ezchata che noj fazemo
 Ale strette tagli e pite noj usauemo
 E se fosse pulicano et fo bon laquide
 Contra de noj no poua auere honore



Si de questa lanza me uoi differate
 Sopra lei un grande colpo me oue fare
 Si ebe coperto tua lancia i la toya
 E tu uenue ale strette auero uoya

Cuz li brag a questo modo me uoi differate
 Cuz lo ferire che ferro e cu lo mio uoltare
 E si per questo modo no sero ten differate
 Tosto in lo foglio denaga iosi sero intrate



Deo de mi lono cocuino non uede apahua
 E/aquello meto sempre a feto e' mesua'

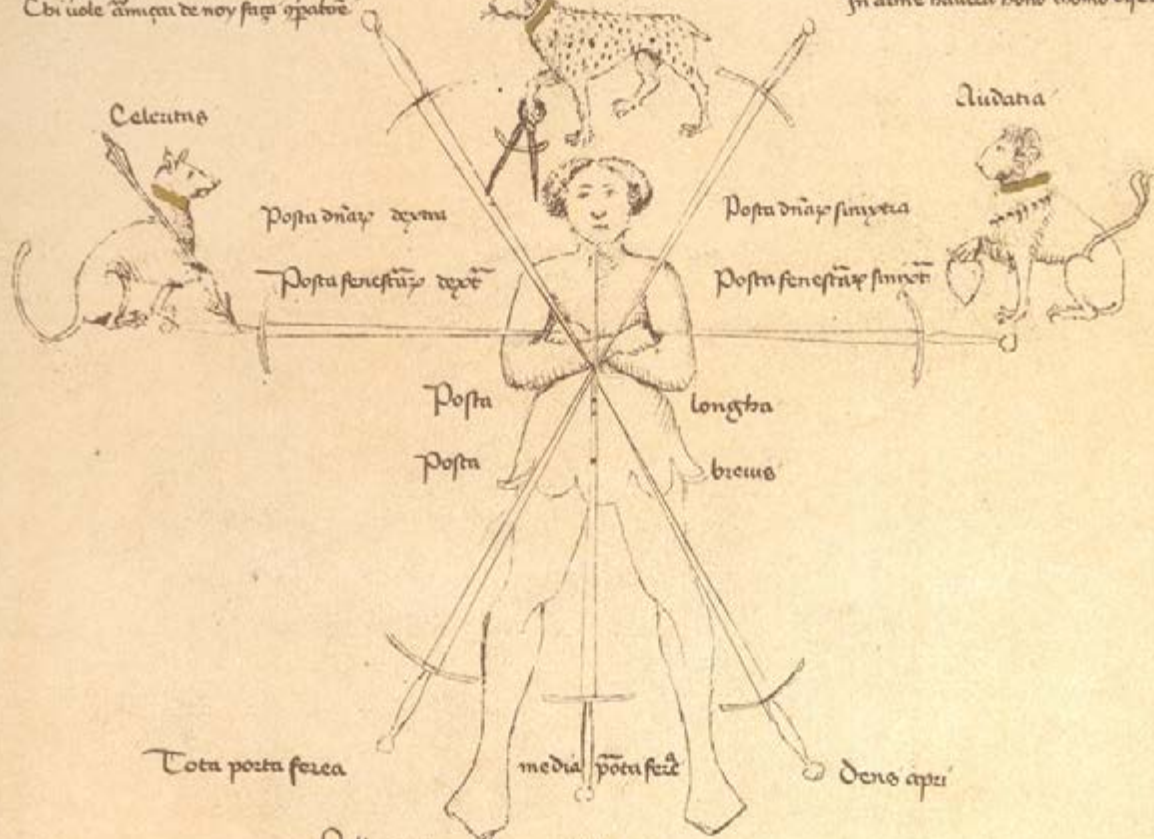
Yo rigo tanto son preastro acoice e' toleaze
 Cbe la sagita del cello nò me po auicéte

Noy femo guato aiáli de tal opletioe
 Cbi uole amicea de noy faga opatoe

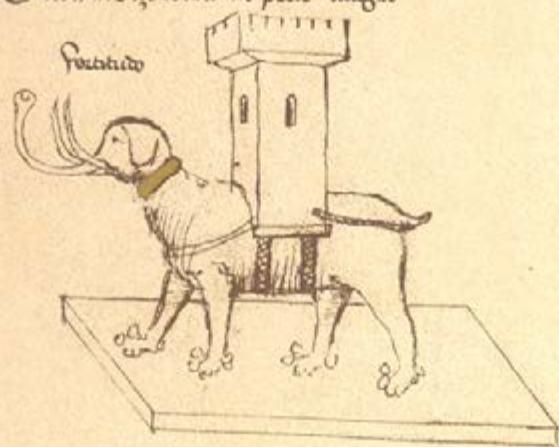
Prudentia

Pin de mi lona non porta cor ardito
 Deo de batata fago azasthaduno iuto

Echi de nostre uctu hura long paete
 In arme haueca hotoo etomo diste late



Ellepit son e uno castello ho p cargo
 E non me ignoetho ni peido uagho



Pea alonare e son ten apaucriato
De un grando passat fazo m'ebato



Die magistri femo lu dalaltro deusati
Luno fa p uno moto et nō fa i altri
E zafthidi deloz ten la suappa i posta
Ada quello et le son te diremo la mosta

Contra tegnes de mā e anchora de lancate
Cū questa guardia ten me so reparate



P' nūc piu logo e p' piu forte passat
Contra armato i tul ato uoio smā



Contra daga e cōtra spada armato
E disarmato a tul moto uoio effrouato



Questa presa e posta de dona laltiera
De tagli e pūte se daffea pognimane za



Questa spada me fafa p spada e p aza
In arme e senza l'ri me postate me fafa



Poite e guardie chiamare p nome si facemo
 E una simile cuj l'altra contrarie non sono
 E secondo ch non staximo e semo p'oste
 De sia luna contra l'altra facemo le mostre

Tutta porta de ferro son la prima tenena
 Che tagli e punta sempre si refrena



Io son posta de dona soprana e altera
 Per sia beffosa i zafabiduna maniera
 E chi contra de mi vuole contrastare
 Pui longa spada de mi comuec trouare



Io son posta reale de uera finestra
 E de in tutta latte sepre io son p'ista



Segunda porta de ferro son la forte
 P dare ai p'uta e fender la morte
 E p' ligera de spada ch io me sento
 Del sueto zozbo sepre me r'offendo



Io son posta longa ai mia spada cussa
Che ai insegno la gola spesso fura



Posta fiotille e son chiamata corona
De tagli e de pure a resti no pona



Ancoza son posta de dona cōtra det de zenchiaz
Cuz mie malure e ingami afa briga io gbi o adoi



Io son la forte posta de dent de zenchiaz
C'è tute le guardie me son uso de puà



Io son posta breue e o de spada ligera
 Espesso meto puto e i lei torno i piega



Io son la stanba posta de uca sinistra
 Cussi de la dita como de qsta son piega



Posta de cada liiga son itera de presa
 Deha e de dredo sepre io fago offesa
 Ese passo inha e entro lio ferida
 E uigno almeto zoglio seja salimet

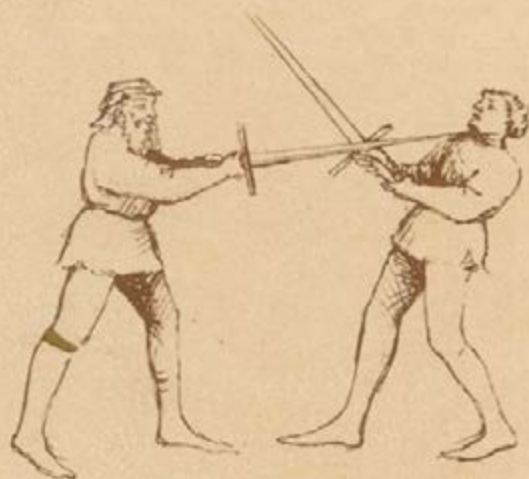


Posta de luorno io me fago chiamar
 Si io bo falsitate asay no men tomada



Per meofa a li a pñta de spada
De l'altra parte la punta il petto to fonda

Per lo feu et dise el magistro che venàg posto
In la golla te posta la punta de la spada tosto



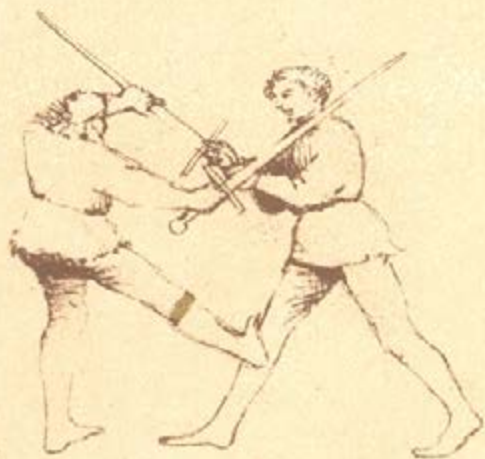
Per meofa ameca spada el braco franco te feuto
Per lo tēpo si è curto ben presto io lo fuo

Per lo magistro che meofa ameca spada
De quello che la dito de quello te faga tōada



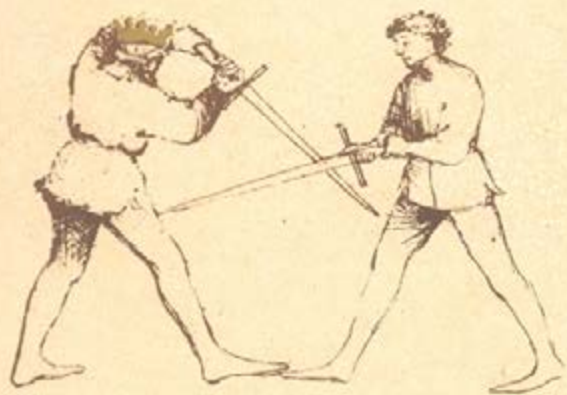
Anchora per quello proprio incostare
 Tua spada per questo modo iobo apigliare
 E d'innanzi che tua spada me g'ha demano
 De fare te tractare como aeyo uillano

Lo dito del magistro dena di quello no ne gestione
 Che lo zogho che luy adito io lo fago ai zafone



Per passu fora de strada io to len d'istato
 E li bragi toy io si fero i lo uoltare preto

Lo ferire de li bragi aquello zogho te fago
 E dal zogho preto io te fero alto ipajo



Quando la spada per la gamba suolla
 O fendent fuy per testa o todo y la golla
 Pui tosto se guarda librai et la testa
 Per pui auto tempo la misura manifesta



Questo e de pua un custelle schabrac
 In larte pui fulga pua de questa nonesta
 Tu me trassit de pua e qm io to dadi
 E pui seguio se po far schulando la strada

Quando io me maco ai uno cagno al fiuto
 Entro li crogum el fiuto ai lo pe drito



Puo mantegner ch io i mia mantegno
 Euz la pua in lo uolto io te faco segno



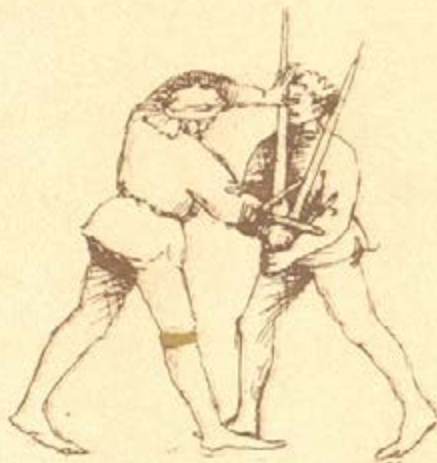
Neban' tua p'nto in terra ben subito
 E per tal moto io te faccio sc'ca dubito

A qui stasemo noy a t'za maofadi
 Apui fauez li zogbi seano tonadi

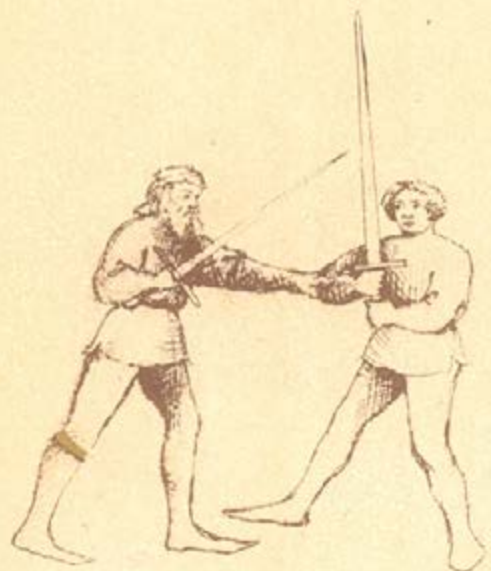


Per lo maofaz de t'za che fa lo stola
 O mia p'nta lo uolto te uigno alia
 E tua spada romagnea pigada ozota
 E non la pora piu ouerai p' negota

Del fogho che dena' entro in questo
 Aluian el uolto el f'co tan presto

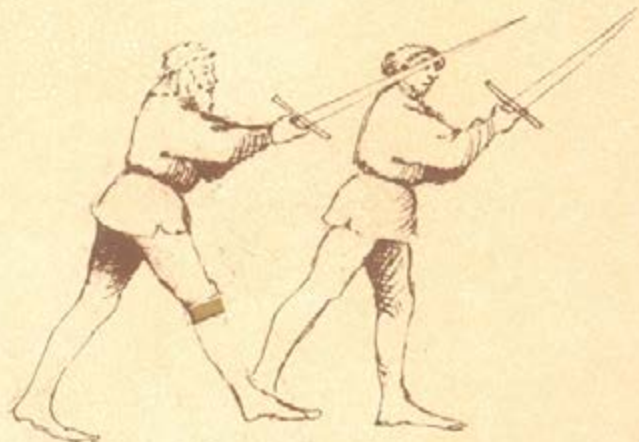


Pringea lo tuo cubito io tesaro uoltar
 E in quello io te fecio scia nelli cadar

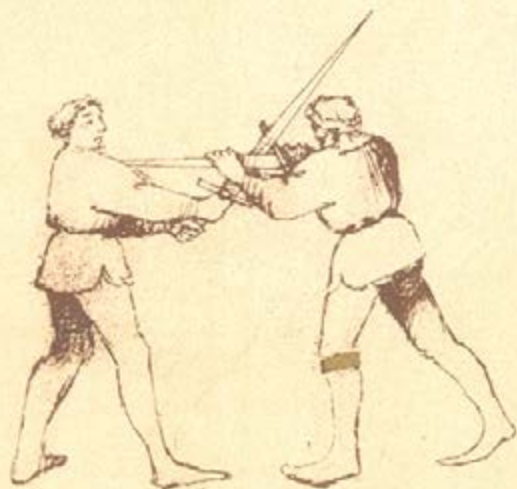


Apostoy deuegna dal duto in lo successo itmy
 Per darbe questa punta cum dolore e guay
 Punta falsa per nome io me fuco chiamar
 Cussi son audelle ch' de spada punta schabiar

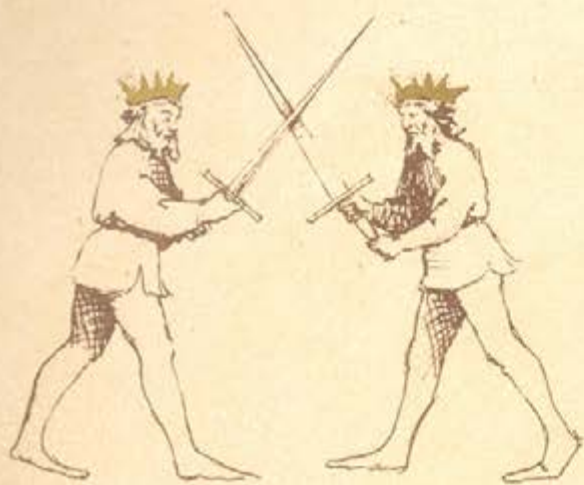
Pla uolta ch' to darda per lo cubito
 La testa io to scida dietro le subito



Ppunta falsa ch' tu me uolsti fetta
 Voltando mi e la spada lo otaiuo fen
 Et che la punta to posta in lo uolto
 P' moto ebe tuto lozogho to tolto



D modo che noy stufemo agu inastori
 Et piu sauez e prestega li zoghi sono dadi
 Po che molti zoghi se fanno p tal iacosa
 Puz li piu forti otant noy sono pfla

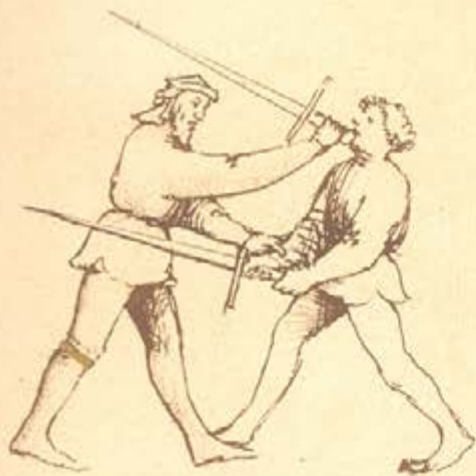


P lo mantiger tuo cba in manio regno
 E te stiro e tua spada pza mio pegno



Per la mia spada che areceuido colpo
 E per la pofa lo pomo te fieri lo uolte

A questo e un altro staz de mio pomo
 Segundo ch laze e magyri pigh sono

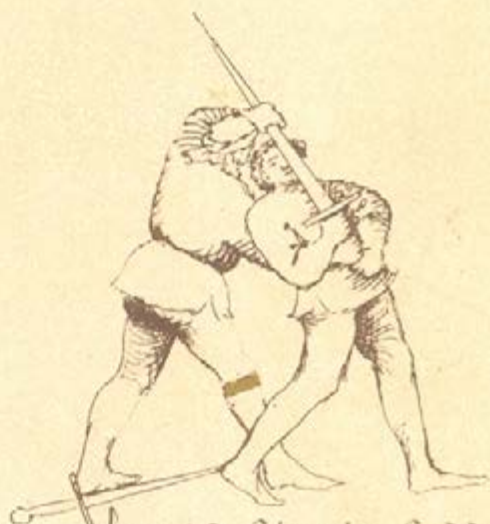


Io te mando in terra a questo punto
De mettere la spada al collo no ofaluto

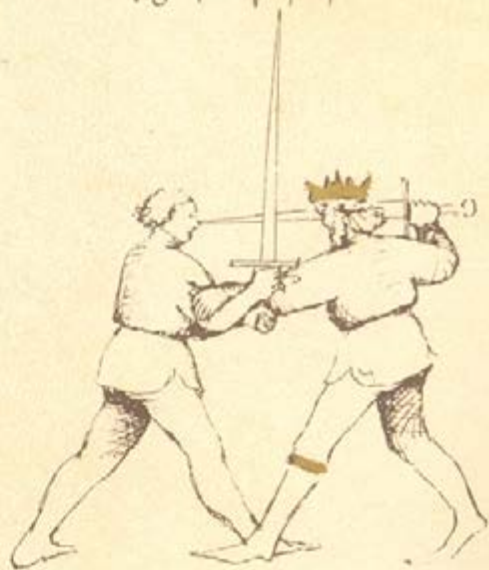
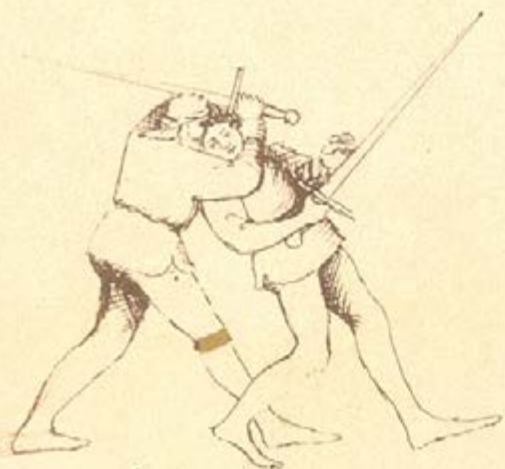
In mane ho la presa che tegho occorrida
Per mettere in terra a la tua spada



Putta conueta io te assi len presto
Che te madauo i terra logo d'isteso



La tua spada in lo mio braco oitridada
E la punta de la mia i lo uolto tofiada
E de lor de spada io si fuco continio
E li altri zogni striu sempre suazio



Tor beaq ai lo mio stincho sono feadi
 El mioz zogho e armadi ch'istimadi
 Anchoza de toi de spada son contrastitoz
 Segundo che me mete el magistro fioz

La tua spada per leigo si o' pefonada
 De tuq e de pite te fuo guade decada
 Inchi contrastio son de spada de man leua
 Feuz io te posso e non me la po toetua

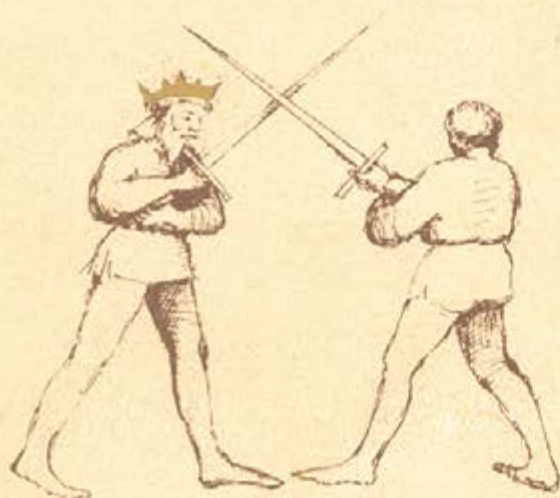


Per questo modo e to ten ligato
 Che i arme e fca seuzi i pefonato
 Ella tua spada contra me indualmet
 De toe de spada fuo o'ra cezzament

Deata to la mane ai mia spada
 E de mille feite i la togn te fuo decada
 Ed al mecatro to de spada feuz cotta
 Questa ligadua o' fca ch' a' d'ymots

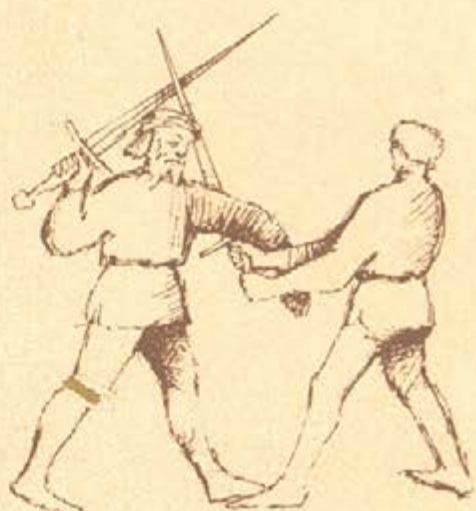


Questa e couesta de la uissima mano
 Per stu zogho de fortissimo igano



Questa e una forte presa che uen de man uissa
 De feite tu e fornido e la tua spada e pisa

Per la couesta de la uissima mano aqui to asato
 De zogho preto e de feite non seza guardato



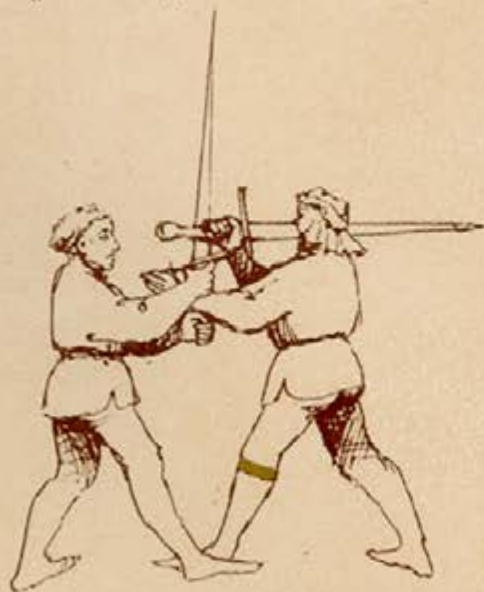
Soto tuo braccio mia spada uolisi scata
 Ello contatio te fa aqui male azua



De la conuenza de man ditta acossi io te presto
La mia spada in tuo uolto in tezza seza difeso



Lo megano tor de spada aqui io faccio
E auz mia spada o tua te faccio impio



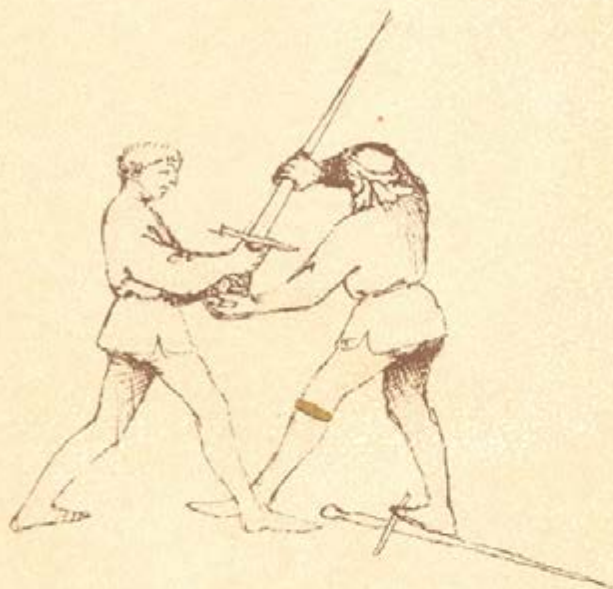
Questo tor de spada e chiamato lo sopano
Che mille uolte e piu la fatto fiero fiulano



A questo e lo tor de spada de sero
Ben lo faua e che magistro i l'ardoto

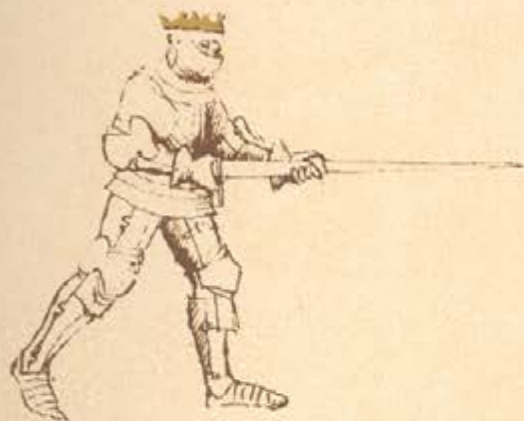


Questa spada io la tengo per mia
In lo uoltar e tor io te farò uilania



Nov femo sti guardie in futo de armiga
 Che quella arte integramet saumo sti
 E questa arte còclude i tuto la ditta uclite
 Ala spada e ditta mete i grate stremite
 E gli parlàremo, como laite po uema
 D'agura e stola lo fucano anò mèra

Io son posta bicuc la serpentina
 Ch p passare arme o la putafina

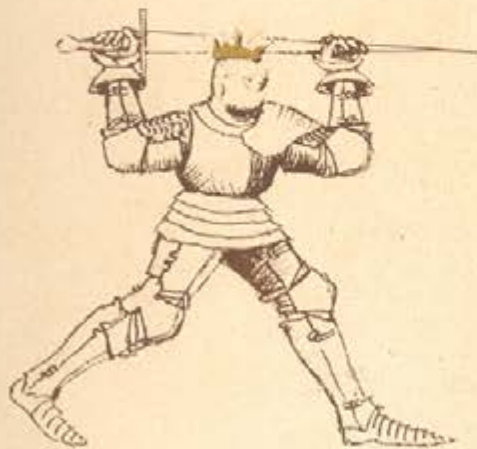


Io son posta chiamata uera croce
 Che ami tagli e pùte mèra nose



E son sono serpentino lo fucano
 Cuz grante punte me mèra alpiano
 Ancora p corru d' taglio e d' pua
 Aquilli colpi ami pocho si monta

In porta de seco io son la mecana
 Abutaz grante pùte fès son uana



Jo son posta saguata la cœulle
Per fezz e couzu nò son mèt uille

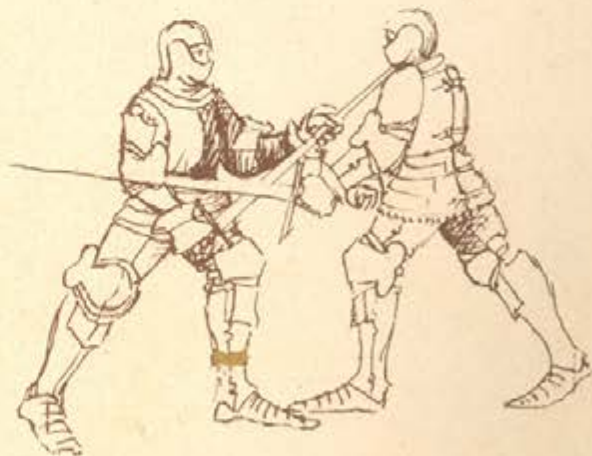
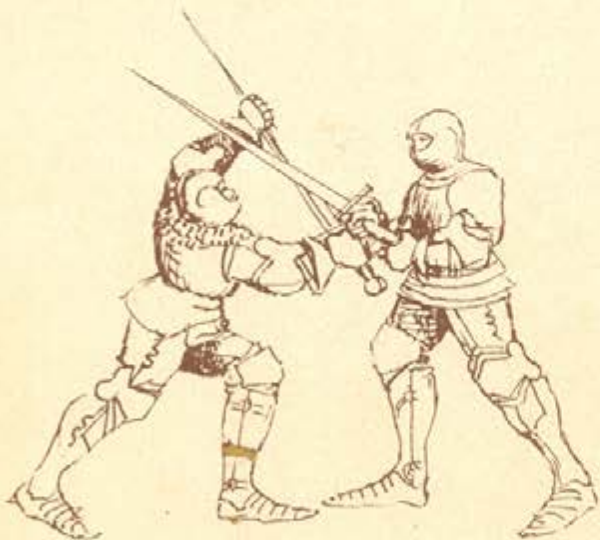


Per questi concetti cœdèna gashù quastu
Segondo che uoy uedeuti fuz li scholar

De postu de cœse io son bastadu
De faz soy zoghi nò son mèt tãda



De la uocetta de la magistro ese questa pũta
E li altri zoghi dredo che asay ten mōta



Tu va in teza per la punta de la spada
E se peço non te fuo bay lona teada

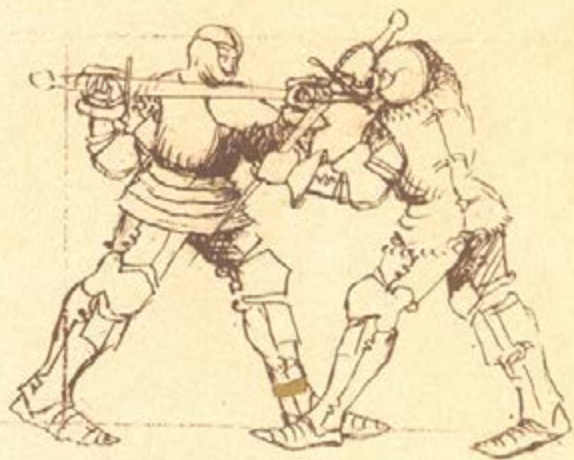


Di io me uolto facto de la parte ruiſſa
De la dexta man la spada tua fa pſſar

Tu senti che la spada al collo to posta
E de morte in teza io te fuo moftra



La man to guasta tu lo pov len senti
E ay lo pomo i lo uolto te poia ferir



Aqui te guasto le man per uegnez ali gnadura
 Aquella che si foete che de azme meto aza

Cù lo mantnez in tèra io te manto
 E cù la pùtu mia te andaro guastado



O de la man manca tu lassara la spada
 O tu andara in terra anz si feta mirada

Questa presa me fu seggio de tua spada
 La mia sie libera la tua sie impresnada
 E lo quarto cogho che in latte de la aca
 La spada i arme de quello zogho se impaga



Postu breue son la serpentina à la aça i memo
Se la pùta non me mûcha e ti suo igano

Io son postu forte chiamada la aose
Colpi de aça ne pûte mète m' nose



Postu de dona son de lietta pusa
Grandi colpi io faço oltra mesura

Dent de zenchau son pieno de acdimet
Colpi de aça ami non po face memet



*La tua aga i tēra o rebatida
 Topo la mia i lo uolto ti f' mēbida*

*De dent de zenebiar son enfido ai mia aga
 E ai quella io-to ferido in la tua faci*



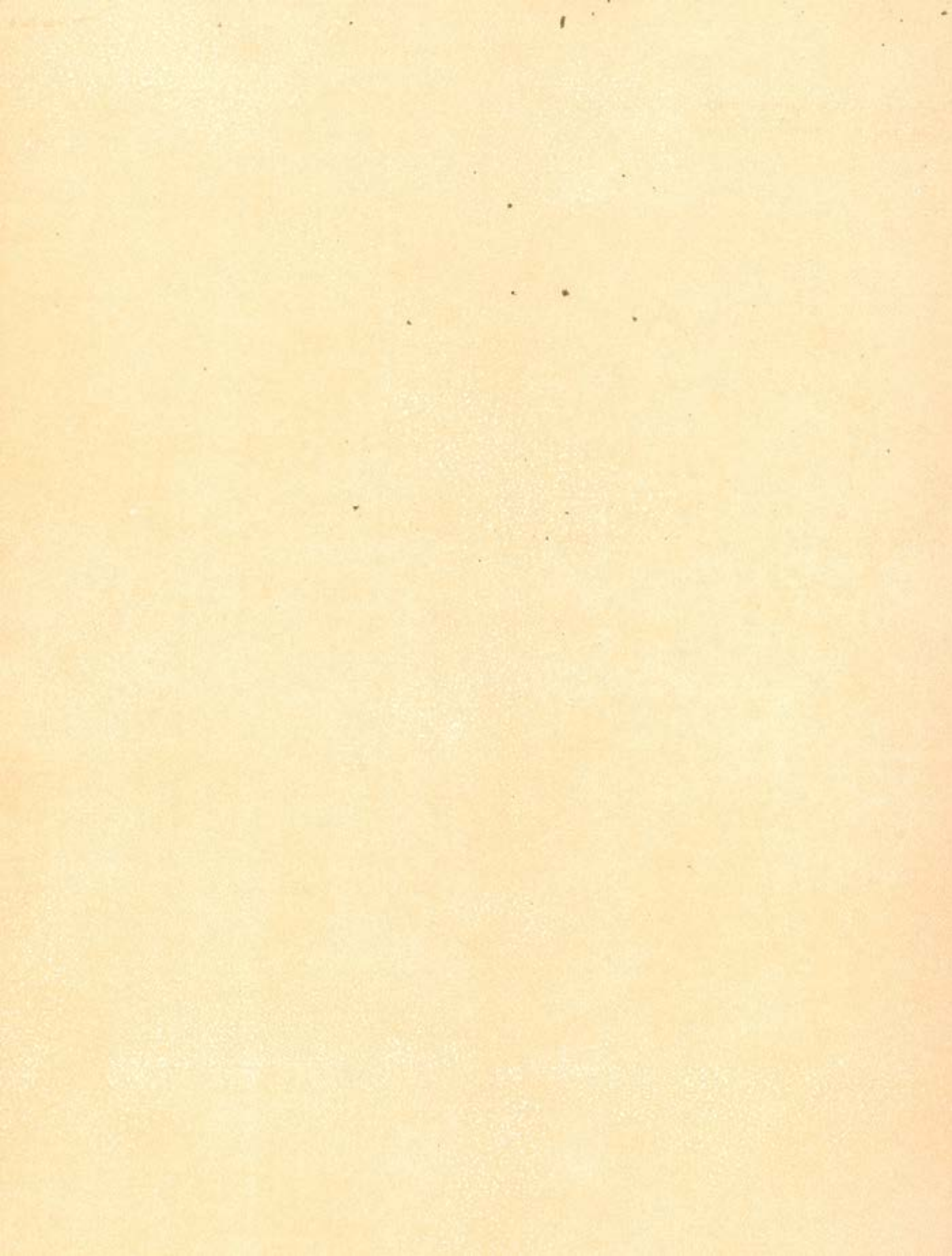
*La tua uscia to leuada tu lo fena
 E aiz mia aga te ebauaro li denti*

*Da mia mane che o foto el tuo braccio
 In la foete ch'aua ti f'aro impaco*



Questa presa io furo una volta presta
Eua an pezzai la mia te senza ilatista





Io son la nobelle anima p nome lanca
D'incipio de bntia e semp mia usura
E chi me quaida ai anno pehone adito
De grande paura deuenta furoito
E se alo pechapio el mo debito fago
La spada e degna io auo de impio



Adent de cenchiaz io porto la mia lanca
Rebnta e feat e sempre mia usanza



Io porto mia lanca adent de cenchiaz
Per suavia la tua la mia io fizo itra



Po de al tua lanca de mi no habij auatigo
A quello portare de la tua, de la mia al fago



P' autu lanca che io ho i posti de dona uegno
P'ci rebuta e feru' ceato io me tegno



P' guastu ti o tuo cuglio fuo questo lanca
E po' auz mia spada io te uegnero abruia



Sugando non posso far altra difesa
E se me uolte del duto fauote offesa



Lo contratio de la tua guardia io furo
Tuo cavallo feuzio senza nelli impo



Cù la spada tua longa io zebitezo
Ove punta o ve taglio io te fizzo



Perche tu nò zebiti mia lanca fora de strada
Soto el braço mancho io la porto a questa



Almea langa ro negno arossi ten affezato
Che assestata mia langa tu seca itardato
De seua el tuo cavallo senza fallo elaco
Vedezan lemo cogho comprze aq dedaco



Perebe ai tua spada ai mi no possi marofra
Euffa la porte per lo tuo cavallo guastar



Tal portu de spada quatro zogtri me fa far
 De pùta e de taglio stan posso far fallar
 Inobora bunt da cavallo e toce de spada
 Fare uolte queste cose me son fallate



De queste due guardie io nò fugo conpezacion
 Chi pu fauer a pora ungera sua opinion
 E chi de le usse false se fauer a guardia,
 Aquelli quatro zogtri d'ieti tan li pora far



Questa p̄tra ò la golla uolètera to posta
 Per lo terzo magistro che tal guardia mostra



Per lo primo magistro che sia i guardia cū spada
 Questa ferida m̄su la testa tua io to dader



Questo è uno ignuano e senza auatigo inosta
 Chi ha piu arte e maline si li omene a fite



Lo maestro denari tua spada io osuata
 E coz la mia io to dader una rea guardia
 E p̄ssi io in uezia possu dare cūla p̄nta
 Phazme ch tu nò ha' quello niete me meta



La tua spada perderay p qsta presa
 O tu andara i terra senza nessuna difesa



Da cavallo i terra te coven andar
 Poi re ti fauco che retero far



Debe la mia spada no me sia tolta
 Contra te ti io o fara qsta uolta
 Si ch quello ch tu uultu far amy
 Per lo contrario quello io faro aty



Si del tutto i terra me coven andar
 Altri difesa ch questo fezi no posso fa



Per più e meglio uolo sia mia difesa
 Anchora ch' la spada nò me sia tolta ne fissa
 Ne che sia burlato per tua de mio cavallo
 Lo uolto te faccio auz lo pomo si nò fia to



Acossi come io to presto corando ti diedo
 Da cavallo te brutico e offro io acido

Perché tu nò me daghi del pomo i lo uolto
 Euz lo mio mâtinez de spada tuo colpo otolto



Da cavallo me uulisti pur brutare
 E auz offro cotrazo i tûza te gûc à dâc



La postta cū la gāba te uoi leuar
E pei questo i teza te d'oir andar

De cauallo tu me volisti ten butare
Cuz questo cōtinuo i teza te quē adāc



Ti el tuo cauallo pei teza uoi butare
Lo peto del mio i la gopa del tu pio adā
Del tuo cauallo nō uoi lassā el mio
Infin ch' tu nō uia i teza del tuo
E in uno e ten amato q'ra e b'ra p'ra
Pov che ai arme nō g'li po far offesa

Pei te la breua de mang aglio cēcho de far
E de la teza del tuo cauallo la uoi trar
E q' la breua fra de la teza trada
A mia postta i te menaro i allen cōtinua



Si colando e pulcino à laca me fesse iuto
 Cù gbiuazina o bastone lo pettù àgsto pto
 E batuto loz lance e la te fin io ferio
 Como de questi guarda'io me pàtro

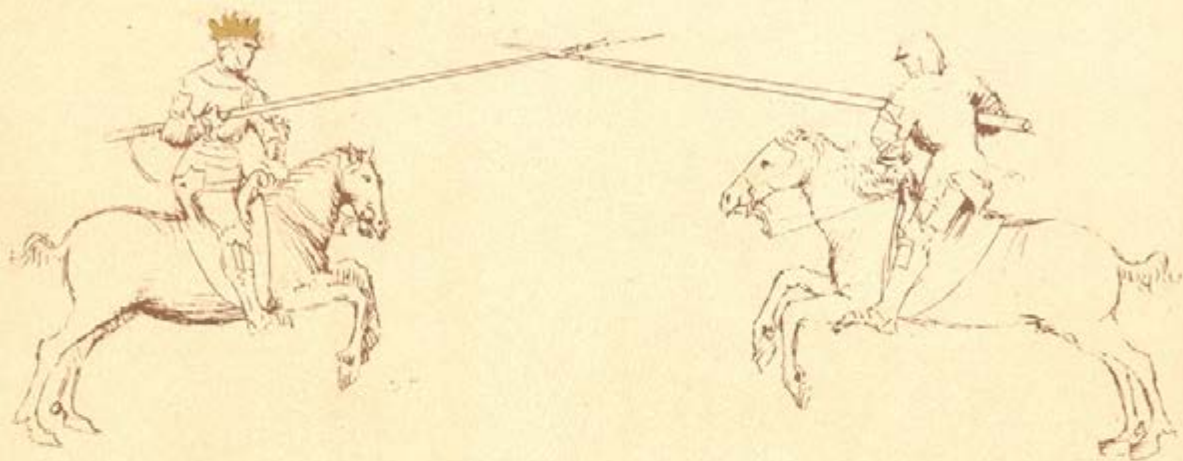


Cuz mia gbiuazina te tagio la testa
 Per la guardia del magistro abato pfa

Cuz lo pedalle to ferido de la gbiuazina
 Po ch'legno gilla dalaltn pùta piu fina

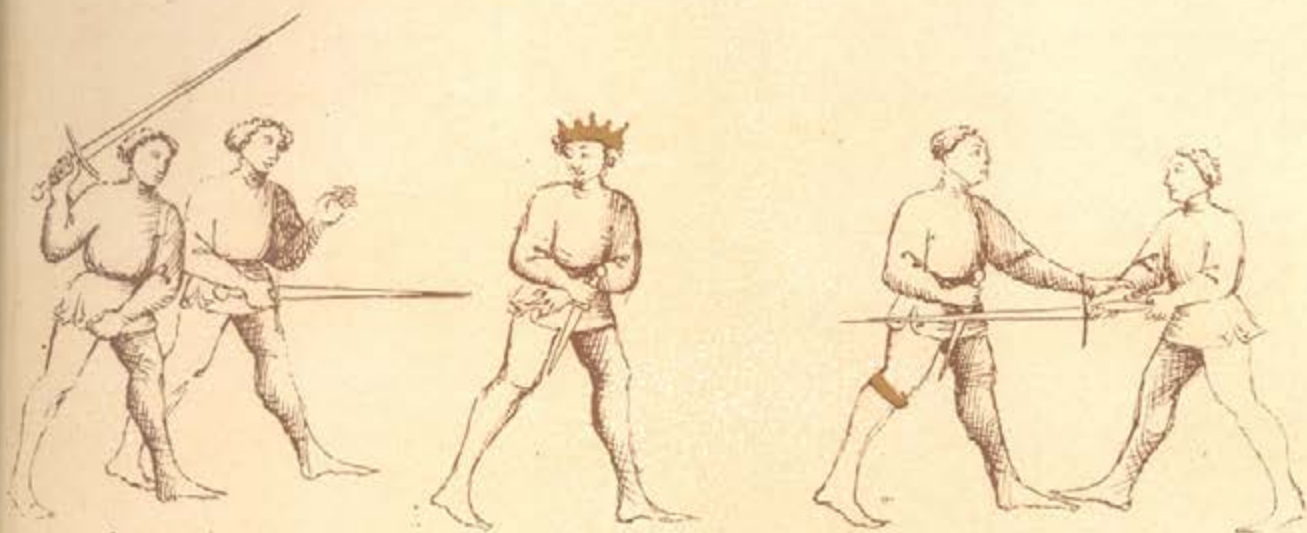


Questo magistro sia ligada una corda a la sella
E al pe de la sua lanca et si curre e fella
Per butarla a lo collo de lo suo inimico
Dua pe' strasinarlo in terra zo io ue dirò



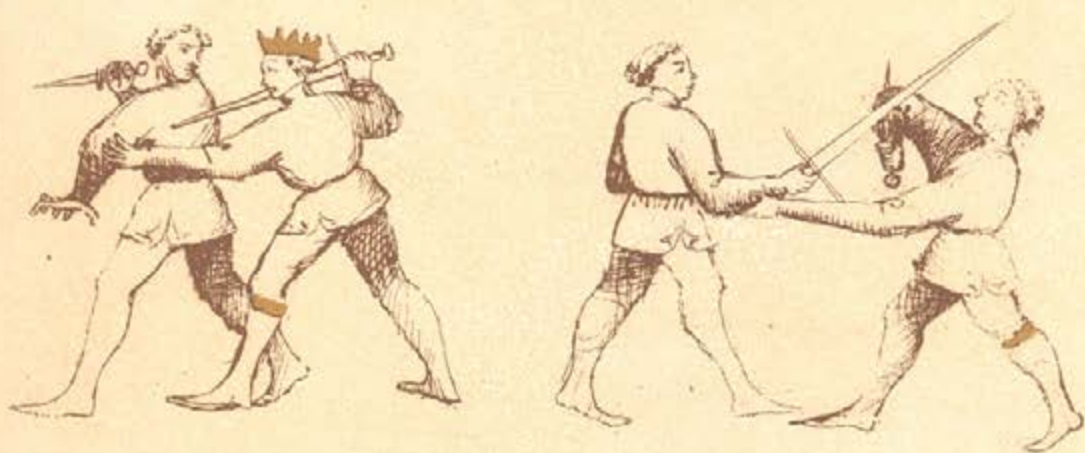
Cuz mia daga so de taglio e pita coutra
 Auno auno uegna chi lo zogho no o afula
 E lo mio scholai lo mostra per proua
 S'aculo secondo che de pento si troua

La proua aqui se uoua dipenta
 Tu uidi chete posso fezi se cist'eda



La spada qui cu la daga aiuto
 Deo chi io to uoltata e spico

Diuno me trase cu la spada p'latesta
 A questa coutra fura cu la pfa presta
 Cuz la man francha io lo uoltata
 E cu la daga i la fetna lo ferua



Debe tu nò mabry afeua i la strena
 A questo contrauo fa co ben seza pena



Per questo modo la spada da la daga se defende
 Cuz la spada te felice la daga nò po fua niere

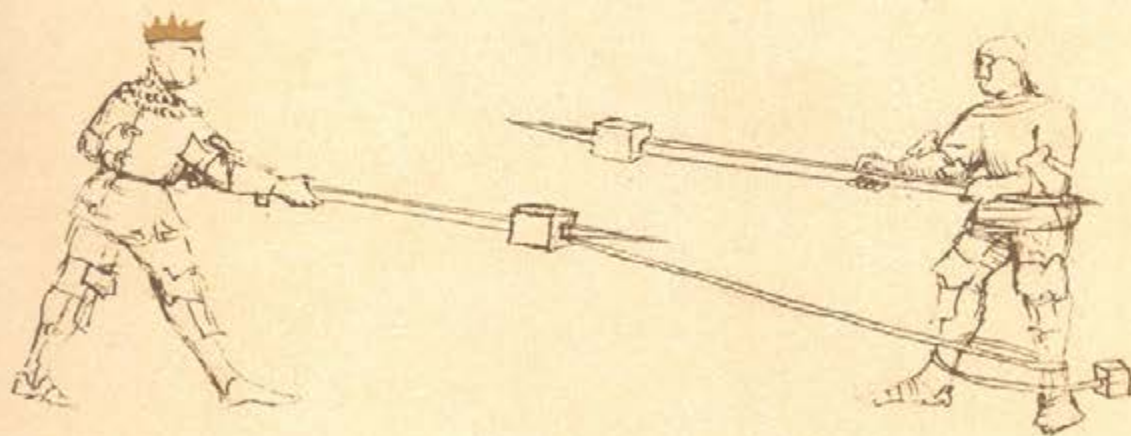
De daga a spada sic el parito
 La spada contra la daga ten lo iuto
 E mostra per lo suo scholar
 A che modo quello zogho se posar



Questo e un altro strano pacto
 La daga contra spada si fa inucto
 La spada fra el cogito del stola
 E mostra che daga niel posu



Cui la guacchona te fezzo lochio de la testa
E cui la spada de feute non fizzo zeftra



Aqui finisce el fior de laire de lo armen
Debe modo uno homo latino po qtuor
Enno y fier sicilano de mestecceto
En la bogno falo te po ceter suo duto

29 III F I 21

29